



BP Italia S.p.a.
Via Verona 12/14
Stabilimento di Cornaredo
20010 Cornaredo (Milano) - Italia

Certificato di analisi

Data di stampa

Cliente	50072466	Numero d'ordine	2007559/000010
		Numero d'ispezione	802077027/000010
Indirizzo	GETRAG SPA	Customer Product Number :	
	VIA DEI CICLAMINI 4	Prodotto	BOT 350 M3 75W, Bulk
	70026 MODUGNO	Codice prodotto	216F63
	IT	Batch/Mfg :	0000925764/25.06.2018
		Codice d'ispezione	040000350963

Risultato

Caratteristica	Metodo	Min	Valore tipico	Max	Valore	Unità di misura
Viscosity, Kinematic 100C	ASTM D445	6,300	6.300	6,800	6.534	mm²/s
Viscosity, Brookfield @ -40C (75W)	DIN 51398		10000	11000	9570	mPa.s (cP)
Foam Sequence I, Tendency	ASTM D892		0	10	0	ml
Foam Sequence II, Tendency	ASTM D892		10	20	20	ml
Foam Sequence III, Tendency	ASTM D892		0	10	0	ml
Calcium, % wt	DIN 51391-2	0,350	0.390	0,460	0.390	% wt
Zinc, % wt	DIN 51391-2	0,110	0.130	0,150	0.128	% wt
Phosphorus	DIN 51363/2	0,110	0.140	0,180	0.148	% wt
Sulphur, % wt	EN ISO 14596	0,300	0.370	0,400	0.347	% wt
Silicon, ppm	DIN 51399-1	9	13	17	12	mg/kg (ppm)
Nitrogen, Total	ASTM D5291	0,050	0.064	0,070	0.058	% wt
Infra Red Spectrum	DIN 51451	pass to reference	pass		pass	cm-1
Viscosity Index	ISO 2909	150	154		154	None
Viscosity, Kinematic 40C	ASTM D445	30,00	32.20		33.350	mm²/s
Appearance	Visual	bright and clear	bright and clear		bright and clear	
Density @ 15°C, kg/m3	DIN EN ISO 12185	847,0	852.0	855,0	853.2	kg/m3

Questo certificato di analisi non è firmato in quanto è generato elettronicamente.

Il prodotto rispetta le specifiche analizzate.

Giancarlo Passanisi
Responsabile del laboratorio Controllo Qualità
GSC Stabilimento di Cornaredo

Delivery Note / Lieferschein



Consignee/Lieferanschrift BP ITALIA SPA - CORNAREDO VIA VERONA 12/14 20010 CORNAREDO MI Italy		Seller/Vertriebsorganisation BP Europa SE (LU) Überseeallee 1 20457 Hamburg Germany	
Delivery Number/ 802068530 Lieferschein-Nr Shipment Number/ 100120470 Transport-Nr. Print Date/Druckdatum 02.07.2018 Delivery Date/ 02.07.2018 Liefertermin Carrier Name/ CHEMICAL EXPRESS SRL Spediteur Delivery method/ Road FTL Delivered Versandart Vehicle Identification/ DE_BLKVP Fahrzeug Contact Person/ Sachbearbeiter Incoterms/ CPT Lieferbedingung Cornaredo MI		Consignor/Werk DE BP Europa SE HH Neuhof Neuhöfer Brückenstrasse 81 21107 Hamburg Germany	
		Sold-to/Auftraggeber BP ITALIA SPA - CORNAREDO VIA VERONA 12/14 20010 CORNAREDO MI Italy	

Lieferanweisung/Delivery Remarks

Item/ Position	Article-No./Artikelnummer Description/Beschreibung Batch No./Chargennummer Dangerous Goods / Gefahrguttexte Customer Text/Kunden-Artikel-Nr EAN No./EAN-Nr. Compartment-No./Fach-Nr. TankId./Tank-ID	BP Order/ BP Auftragsnummer Item No/ Positions-Nr Customer PO No/ Kundenbestellnr	Quantity/ Menge	Unit/ Verpackungs- einheit	Volume/ Menge (Litres)	Gross Weight/ Brutto- gewicht(KG)
10	465919 BOT 350 M3 75W 0000918669 1	4800392894/10	8.560,000	KG	10.049,440	8.560,000

Total/Gesamt 8.560,000 10.049,440 8.560,000

ADR Total / Gesamt GGVS 0,000 0,000 0,000

Libertà di Rollano Salvatore
 Via E. Fermi, 14/A
 28043 BELLINZAGO NOVARA (NO)
 Tel: +39 02 709 210 851 - G.F.: RTN SVT 07325 0636
 Tel: +39 0338 2581596 - Fax: +39 0334 5102700
 IN/Ischiz/Albo: 4006535868

Wichtig! Äußerlich erkennbare Beschädigungen der Ware und Minderlieferungen oder Falschliefereien müssen bei Ablieferung auf der Empfangsquittung deutlich notiert werden!

Alle anderen Schäden müssen uns innerhalb von 7 Tagen schriftlich oder per Fax oder E-Mail angezeigt werden.

Ware in äußerlich einwandfreiem Zustand erhalten / Delivery confirmed in an externally proper condition

☐ beschädigt / damaged

☐ unvollständig / incomplete

Datum / Unterschrift / Stempel Empfänger

Date / Signature / Stamp

CORNAREDO 02/07/2018 Mario F.S. PARTENZA 11/15

Werk NeuhoF

Spedition :

DE BLKVP

Amtl. Kennzeichen

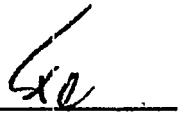
CEXU 000 124 7

MC-Nr.	aus Tank	in Kammer	NR.-Befüllauftrag
465919	113	1	25830 / 1001 20 470

Datum	Uhrzeit	lfd Nr.	Gewicht	
02.07.18	14:54	004037	17280	Kg Tara
02.07.18	15:32	004038	25840	Kg Brutto
			8560	Kg Netto

1004964

Waeger:



Fahrer:



Die Gewichtswerte aus geeichter Anlage sind unter lfd.-Registrationsnummer einsehbar.

Plomben-Nr.

Fx 181 683

Fx 181 684

Fx 181 685

Fx 181 699

Fx 181 700

Fx 181 709

Fx 181 710

CHECKLIST CAMBIO DOCUMENTI: ☒ da codice 465919 a 216F63 (BOT 350 M3 75 W Bulk)	
☐ da codice 700030 a 462106 (Ilocut 402) a 2173BO (Ilocut 402 Bulk)	
Data	6/7/18
Targa motrice	
Targa rimorchio	CEXU 000 124-7
Codice prodotto in entrata e batch (presente sul certificato d'analisi o sulla delivery)	465919 0000 918669
Numero scomparti	1

Controlli da parte dell'addetto allo scarico

	ESITO		Commenti
	OK	KO	
Sono presenti tutti i sigilli sia sui passi d'uomo che sulla valvola di fondo?	X		
FIRMA OPERATORE			REDOLO

Controllo Qualità

	PRELEVATO DA		BATCH CAMPIONE (miscela)	FIRMA ANALISTA	Commenti
	COGNOME	FIRMA			
CAMPIONE 1° scomparto**		REDOLO	0000825764		OK
CAMPIONE 2° scomparto** (in caso sia presente)					
FIRMA AUTISTA (per ricevuta campione)					

** BOT: Prelevare un campione da 300 mL e 3 campioni da 125 mL dalla valvola di fondo

Ilocut 402 : Prelevare 5 campioni da 300 mL e 3 campioni da 125 mL per scomparto dalla valvola di fondo(2 campioni da 300 mL devono essere etichettati con l'etichetta Sap della materia prima e 2 campioni di miscela etichettati con l'etichetta Sap della miscela). Il campione da 300 mL rimasto verrà etichettato dal laboratorio.

L'etichetta dei campioni piombati deve riportare i seguenti dati:

SUPPLIER	RIPORTARE LA TARGA DEL CONTAINER O BULK	A CURA DEL LABORATORIO
CODE	RIPORTARE IL CODICE 2 DEL PRODOTTO	
BATCH	RIPORTARE BATCH DEL PRODOTTO	
DATE RECEIVED	RIPORTARE DATA DI ARRIVO	
FIRMA AUTISTA		

A FINE CAMPIONAMENTO ASSICURARSI CHE TUTTE LE VALVOLE DELLA LINEA UTILIZZATA PER LA PRESA CAMPIONE SIANO CHIUSE E RISIGILLATE.

CODICE SIGILLI RIMOSSI	FX 181700	FX 181683	FX 181684
	FX 181709	FX 181689	
	FX 181710	FX 181685	
CODICE SIGILLI APPLICATI	31 62 392	31 62 395	31 62 398
	31 62 393	31 62 396	
	31 62 394	31 62 397	

In entrambi i casi: 2 campioni piombati devono essere consegnati all'autista e 1 campione piombato archiviato in laboratorio.

Sarà cura del laboratorio fornire alla portineria il CoA del codice 2 e il relativo lotto che è stato comunicato dalla logistica.



BP Italia S.p.a.
Via Verona 12/14
Stabilimento di Cornaredo
20010 Cornaredo (Milano) - Italia

Certificato di analisi

Data di stampa

Cliente	50072466	Numero d'ordine	2007559/000010
		Numero d'ispezione	802077027/000010
Indirizzo	GETRAG SPA	Customer Product Number :	
	VIA DEI CICLAMINI 4	Pordotto	BOT 350 M3 75W, Bulk
	70026 MODUGNO	Codice prodotto	216F63
	IT	Batch/Mfg :	0000925764/25.06.2018
		Codice d'ispezione	040000350963

Risultato

Caratteristica	Metodo	Min	Valore tipico	Max	Valore	Unità di misura
Infra Red (IR) Correlation Coefficient	DIN 51451	0,990			0,996	
Chlorine, ppm	DIN ISO 15597		24	50	26,0	ppm
Particle Counting > 5µm	ISO 4406			19	14,0	
Particle Counting > 15µm	ISO 4406			15	12,0	
Water Content ppm	ASTM D6304			500	374,0	ppm

Questo certificato di analisi non è firmato in quanto è generato elettronicamente.
Il prodotto rispetta le specifiche analizzate.

Giancarlo Passanisi
Responsabile del laboratorio Controllo Qualità
GSC Stabilimento di Cornaredo

Copia

1/2

GETRAG SPA

VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO (BA)

09/07/2018	14.16.17
Progressivo	12253
Merce.....	
	Olío castrol
Codice Mpp	13560
Richiamo dati.....	370

1.Peso	N	16680 kg
--------	---	----------

09/07/2018	17.17.25
Progressivo	12257
Merce.....	
	Olío castrol
Codice Mpp	13564
Richiamo dati.....	370

2.Peso	N	8130 kg
Netto pesata		8550 kg